

Ein Augenblick hat da geglüht

M. Dauthendey

In einer blauen Hügelwelt
Bei einer Amsel Sehnsuchtton
Ein großes, grünes Roggenfeld,
Und drinnen feuerroter Mohn.
Wie ein Laternlein jede Blüt,
Und brennen röter als der Tag.
Ein Augenblick hat da geglüht,
Der lang noch nicht erlöschen mag.

Jen okamžik

M. Dauthendey

Jen okamžik jen krátký čas
stál v kopcích zralý žitný lán
Na modrém nebi černý pták
svou touhu zpíval do všech stran
A vprostřed lánu vlčí mák
Žhnul v každém květu ohně jas
plamínkem rudým srdce hřál
Jen okamžik jen krátký čas
a přece jak by věčně plál